Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata

(Caso n. IV/M.571 — CGI/Dassault)

(95/C 100/03)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

Il 24 marzo 1995 la Commissione ha deciso di non opporsi alla suddetta operazione di concentrazione notificata e di dichiararla compatibile con il mercato comune. La decisione si basa sull'articolo 6, paragrafo 1, lettera b) del regolamento (CEE) n. 4064/89 del Consiglio [1]. I terzi che dimostrino un interesse sufficiente potranno ottenere una copia della decisione facendone richiesta scritta al seguente indirizzo:

Commissione delle Comunità europee
Direzione generale della Concorrenza (DG IV)
Task Force Fusioni
Avenue de Cortenberg 150/Kortenberglaan 150
B-1049 Bruxelles/Brussel
Telefax: (32-2) 296 43 01

[1] GU n. L 395 del 30. 12. 1989; versione rettificata: GU n. L 257 del 21. 9. 1990, pag. 13.

Notifica preventiva di una concentrazione

(Caso n. IV/M.582 — Orkla/Volvo)

(95/C 100/04)

(Testo rilevante ai fini del SEE)

1. In data 18 aprile 1995 è pervenuta alla Commissione la notifica di una proposta di concentrazione in conformità dell'articolo 4 del regolamento (CEE) n. 4064/89 del Consiglio [1]. Per effetto di tale concentrazione le imprese Fortos, controllata da Volvo e Orkla acquisiscono ai sensi dell'articolo 3, paragrafo 1, lettera b) del suddetto regolamento il controllo in comune della BCP (Branded Consumer Products) a seguito di acquisto di azioni.

2. Le attività svolte dalle imprese interessate sono le seguenti:

— Volvo: automobili, beni di consumo;

— Fortos: alimenti, bevande e altri beni di consumo;

— Orkla: alimenti, bevande, prodotti chimici e investimenti finanziari;

— BCP: bevande.

Con questa operazione le parti concentrano le attività relative alle bevande di Fortos e Orkla nell'impresa comune BCP, controllata in comune.

3. A seguito di un esame preliminare la Commissione ritiene che la concentrazione notificata possa rientrare nel campo d'applicazione del regolamento (CEE) n. 4064/89. Tuttavia si riserva la decisione finale sul punto in questione.

4. La Commissione invita i terzi interessati a presentare le loro eventuali osservazioni sulla concentrazione proposta.

Le osservazioni debbono pervenire alla Commissione non oltre dieci giorni dalla data di pubblicazione della presente comunicazione. Le osservazioni possono essere trasmesse alla Commissione per telefax [n. (32-2) 296 43 01] o tramite il servizio postale, indicando il numero di caso IV/M.582 — Orkla/Volvo, al seguente indirizzo:

[1] GU n. L 395 del 30. 12. 1989; versione rettificata: GU n. L 257 del 21. 9. 1990, pag. 13.